茶葉價・被迫要提高・茶葉商均注意印度之內亂云

◎西童坐車車跌落水受傷

昨星期日上午約十一點四十五分鐘・有兩西童一名亞倫氏・年拾五歲・一名探氏・年十三歲・駛脚踏車到去巴陵攤碼頭・亞氏之脚踏車・突然向壹鐵路貨卡撞去・致車連人一齊墜落水中・復被水上一大木・撞傷胸部與肚部頗重・由警察救起・送入醫院施救・性命堪虞云

◎中華會館昨歡迎陳部長

本埠中華會館・於昨十七日午后二時・召開全僑大會・歡迎海外部長陳慶雲先生・僑胞之到會者極形踴躍・由黃文甫贊禮・㈠全體肅立㈡全體向中華國旗行三鞠躬禮・㈢全體向陳部長及該部第一處處長譚永昌行一鞠躬相見禮・㈣代理主席陳宜顯宣布歡迎意旨・㈤陳部長向播音機宣讀蔣主席慰勉僑胞書曰・「全体僑胞公鑒・我僑胞留居海外各地・本和平處世之傳統精神・克勤克儉・自力更生・曩者贊助革命・不遺餘力・抗戰期間・出錢出力・貢獻尤大・每念賢勞・殊深縈系・祖國經八年之浴血奮鬥・始獲最後勝利・兩年以來・因中國共產黨之破壞和平・使建國事業・未能順利完成・我僑胞遠離祖國・望治彌殷・中正決心竭盡職責・遵循統一和平民主建國之大道・謀求三民主義之實現・尚希一致倡行新生活・崇尚節約・培養精神・發揚事業・贊助祖國之建設・以爲建立新中國之貢獻・茲特派海外部部長陳慶雲前來代致慰問之忱・臨穎神馳・諸希珍重・專此・即頌旅祺・蔣中正午文交秘」・㈥陳部長向播音機演講・大意首先述明祖國抗戰八年之艱苦情形・次贊揚僑胞在抗戰期間輸財出力以救祖國・繼而詳述廣東水災之慘重・飢民遍地・希望僑胞設法救濟・並望僑胞繼續一致協助政府・從事各項建設等語・座衆及街上僑胞・均爲感動・㈦屬總領事黃領事・次第演講・㈧由曹美定答謝・殿以茶會・如儀散會・

◎合生公司歡讌陳慶雲君

合生公司・因海外部陳部長慶雲・奉蔣主席命・出國向海外華僑宣慰及報告政府因戰事結束後國內情況・於昨十五日駕抵雲埠・該號同人等・見陳部長爲國宣勞・又是同宗・於是昨星期六午后六時特假西湖酒店設筵與陳部長洗塵・並請譚處長永昌・黃領事蔭餘・國民黨常務黃衞青・雷錦添・陳品乾等君作陪・席間暢談時事・至八時乃盡歡而散・

各埠新聞

◎岑發悅昨日壽辰設宴會

雲高華大觀洗衣廠主人岑發悅・於昨十七日・舉行八秩開一壽辰・於下午六時・假跑路街新北京酒樓・設筵款宴・到中西來賓百餘人・首由岑漢明代表主人致謝・繼由何春南黃昭立・梁緝光等致詞・並有西人唱歌・詢稱盛會・賓主於八時始盡歡而散云・

◎市警破獲數宗犯風化案

昨星期日夜間約拾貳點半鐘・市偵探到去佐治街東二九三號門牌搜捕・當時拘去兩西婦・壹年卅四歲・壹年卅一歲・控以開娼寮案・另三個嫖客・在該處尋獲一年拾七歲女子・又控該卅四歲婦人・犯破壞兒童風化案・同日朝約三點卅分鐘・市偵探又到去佐治街東二四九號門牌搜捕・當即拘去西婦兩人・一年卅二歲・一年廿六歲・控以開娼寮案・另嫖客兩人云・

◎鷄蛋價錢每星期起兩次

據此間鷄蛋批發商消息・昨星期六日域埠之鷄蛋價・於一星期內起兩次・最細蛋每打起七仙・雲埠鷄蛋價會被影响・起多若干・現目則未能斷定云・

◎一汽車公司失去新銀櫃

據駐本拿比區省差報告・在頃斯威街二八二〇號門牌之拿臣那汽車公司・於昨星期日朝・被人竊去新銀櫃・九十磅重・價值二百八十五元・另銀櫃內有卅元云・

◎全加製藥師開懇親大會

加拿大製藥師聯合會・假座此間佐治大旅店・開五日懇親會・全加各處均有代表出席・定於今日正午正式開會・屆時由代理市長美龢氏致歡迎詞云・

◎電卡與汽車相撞傷三人

昨星期日夜間約十二點卅五分鐘・有一輛向南而行之電卡・到第四十四街夾維多利亞街時・突然脫軌・時適有一輛向北而行之汽車被撞着・車內三人均受傷・幸不重云・

◉卑詩省禁酒教育新計劃

域埠十六日電・此間傳出消息・卑詩省禁酒教育新計劃・完全無贊成或反對飲酒之宣傳意味・一分費用由政府專賣酒所獲之利撥出一部份支付・新任禁酒教育指揮佰布氏・於下月初則往大陸各主要地点之有禁酒教育新計劃正在進展中・以資研究・該新部份之第一工作・多屬探查與組織・料卑詩省將有數名教員學習禁酒教育特別課程云・

◉意將所借美款在加買物

滿地可拾六日電・據駐滿埠加拿大貿易伸展公司總理懇拉氏宣稱・近日意外國貿易部長宣布・美國於商業上借款五千萬元與意國・將用在加拿大購買貨物・但加商人要能夠應付競爭與其他情形・購買壹概支現云・

◉第二批南斯拉夫人歸國

滿地可十六日電・昨第二批南斯拉夫人約百人・在此間乘運輸船拉匿號回國・帶有種種貨物・汽車・農塲器具・與鋼等・以援助祖國之建設計劃・臨行時由駐柯京南斯拉夫代理公使陸堅氏博士致詞・謂「爾等一落此船・高豎紅星旗・即如到爾祖國之領土」云云・聞首批南斯拉夫人約五百人・於昨六月離開加拿大・第三批大約於十月動程・第二批離加之南斯拉夫人・係來自加西與安且路省者云・

◉入醫院廿七年西人逝世

宛地辟十六日電・西人俾堆加氏年五十七歲・在宛地辟公醫院廿七年・至昨星期二日溘然去世・星期四日已歸土・聞俾氏係羅馬尼亞人・於前卅年到宛埠・業建設・傷背部・故入醫院・在醫院時・到去慰問者頗多・省總督亦有之・現目保守進步黨領袖布勒根氏曾在其列云

◉首次發生有馬匹睡眠症

域埠十六日電・據省生畜委員渦列斯根氏醫生報告・昨在夫利沙謙利區・首次發生馬睡眠症・爲馬匹所最畏懼者・人類染之・亦足以致死・倘有發生該症之嫌疑・須置馬於黑廄內・並噴射殺蠅藥水・以免傳染過別馬・其防止法惟有種痘云・

◉域埠之鷄蛋價昨又再起

域埠拾六日電・今日此處之鷄蛋又起價・爲於一星期內起價之第二次・細蛋起價最高・每打起七仙・上星期六日零售買入每打卅一仙・今日起至四十仙・一號大蛋四拾六仙・一號中蛋四拾四仙云・

◉有一美婦產生一對孖女

美國仙舍拿打埠拾六日電・據此間產科醫生格特地氏宣稱・昨有一婦人產生一對孖女・其最奇特者係有一女哭泣一小時始出世・現目母女三人均康健云・

◉美人焚燒鷄屋以滅老鼠

美國渦拉渦拉埠電・西人他渦打氏・以其鷄屋多老鼠・遂投擲煙彈以資消滅・詎料鷄屋着火・盡被焚燬・現無鷄屋・無鷄又無老鼠云

◉有一西人患驚風症斃命

域埠十六日電・當近埠西人占斯氏

◎加拿大雲高華華僑中西藥行招股廣告

敬啟者・本藥行自倡辦以來・經有年餘・去年曾派員出發加美兩國・向各埠僑胞募股・成績優良・後經股東會議決增加資本・將招股限期延長一年「即由民國卅五年九月一日至卅六年八月卅日止」在此期內附股者甚衆・茲因限期將屆・所餘者僅有二個月耳・誠恐各埠僑胞有未週知者・特再登報・俾有志栽培子弟之僑胞・勿失附股之良機也・欲知詳細・請向就近招股員一問可也・茲將決定計劃如左・

㈠設總行於香港深水步・設支行於江門・以利便分銷內地各城市「分行可隨時成立」

㈡本行設廠自製各種化粧品・如花露水・香雪膏・唇脂紅・染指甲香膠・爽身粉・面粉・牙粉・牙膏・生髮油・生髮膏・生髮水・洗髮水・六神丸・兒童疳積餅・搜毒丸・萬金寧神油・衞生洗牙水・搽手裂油・發冷丸・阿士賓頭痛丸・二壹七頭痛丸・補腎丸・白濁丸・痔藥等・出品衆多・未能盡錄・

㈢「股東特別權利」・認足十股者・可隨時命一青年子弟駐廠學習製造上列各種化粧藥品・並按月酌給工資・「有志附股及栽培子弟者・請特別留意」「章程印備・請向吳天賜處索取」

收股銀處雲埠　瑞英昌　高明方　林禮舉　林舉操

SUI YING CHONG 529 Carrall St. Vancouver, B.C. Canada

雲埠勝利旅館吳天賜 Victory Hotel 391 Powell St. Vancouver, B.C.

域多利埠興源號　蔣爵可　余春和

都朗杜埠　三利公司　林舉恩

都朗杜埠生源昌　鄭邦

遠問頓埠　黃道松

布蘭佛埠下理活大餐館　鍾敢洲

美國紐約埠唐人街萬豐和梁民鳳

吉祥公司林德燗　砵崙埠和昌林廷

舍路埠江南樓林時炬

的彩埠聯發公司梅宗卓

◎好貨倉生菓店連實業出賣廣告

茲有好貨倉生菓店連實業出賣・舖在第四街西夾粗化架街地点好住家十分華美・內有七個房及車房・各項用具齊備・生意每月五千元・因人力缺乏廹要發賣・如意者請來面議

TRAFALGAR & FOURTH

◎舞市阻黃兄弟鹹魚公司啟事

敬啟者自本公司塘底鷄項鹹魚出市以來・深蒙遠近僑胞光顧・皆稱好貨・令本公司同人有所安慰・感謝僑胞的盛情・但邇來因人力關係・所出之貨・一時未能應付求供・十分抱慊・以後僑胞光顧・請先來字定取・十天後方能寄貨・該塘底鷄項鹹魚係用現代化密製法・則其味甜滑・又香・比中國之鹹魚加乎其上・價錢又是相宜・每磅八毛五（寄費自理）正所謂又平又良・如蒙光顧・不論大小交易均皆歡迎

△再注意▽　本公司盡所能趕製鹹魚應市以副雅望

黃兄弟鹹魚公司啟

訊通　WONG BROS.

1 Main St. N. Moose Jaw, Sask.

同裕安公司 新到唱片

每只壹元七五　唱片出門不換

關影憐　新珠　關公月下釋貂蟬　二只

白駒榮　靚榮　六國大封相　二只

瓊仙　妙生　龍標求美　二只

關影憐　黃超武　崔子弒妻　二只

張蕙仙　殺敵慰芳魂　二只

何大傻　羅慕蘭　大傻救國　二只

小明星（秋墳）二只

廖俠懷（貪食家）一只

黃鶴聲　梁碧玉　美人恩　二只

白駒榮　衞少芳　書痴抗戰　二只

徐柳仙　血債何時了　二只

東坡夢朝雲　二只　白駒榮　俏麗章

今古西廂之酬簡　二只　劉月環　鍾迎春

歸來燕之花園約會　二只　麥炳榮　關影憐

多情妻子有情郎　二只　關影憐　石燕子

Hong Yee On Company, 141 East Pender St. Vancouver, B.C.

黃笠俠事務所

卑詩省省立大學文學士商學士

接辦移民入籍

代理各種保險

（本報接製笠巴圖章）

均安號

旅行服務處

QUON ON COMPANY LIMITED

TRAVEL SERVICE

254½ PENDER ST. E. PHONE PA. 1025-4804

VANCOUVER, B.C.

RAILWAYS STEAMSHIP AIRLINES

Authorized Sales Agents

Northwest Orient Airlines

Trans-Canada Airlines

United Airlines

AUTHORIZED AIRLINES AGENT

AIR TRAFFIC CONFERENCE OF AMERICA

美洲航空議會會員證

代理客務

美國總統輪船公司

西北遠東航空公司

聯合航空公司

橫貫加拿大航空公司

各僑梓乘搭飛機回國或來往雲域及加美各埠本代理處均能料理妥當仰祈留意

△飛機價目▽

由雲埠返上海七百芸元美金

由雲埠返香港八百廿元美金

客務代理　均安號　馬福崇　啟

加拿大云高華

金利源興記辦莊

GIM LEE YUEN HING KEE

75 Pender St. E.

Vancouver, B. C.

新到大宗祖國貨品平賣

五磅庄生油　十磅庄生油　十七磅生油　一磅油曹白　二磅油曹白　一磅油大或　二磅油大或

一磅油花同　二磅油花同　朱廣蘭熟煙　一磅庄蠔油　二磅老抽油　二磅双老抽　五磅老抽油

大肉南薑　桂林馬蹄　沙坪粉葛　各種草味　各種茶葉　各種藥片　參茸補品

華人總批發處

和穌公司

WOO SHOU CO.

347 Georgia St. East. Vancouver B. C.

Pacific 8614 Fairmont 5396L

天然露　此露含有人類必須之元素十二種確有扶元補益之功任何疾病久治不愈者若能常服此露不但可以却病延年還能強身健魄不論有病無病者服之奇效立見　天然露每樽一元五毛

天然膏　專治皮膚各疾無名腫毒大小瘡症又能除去面部雀斑暗瘡黑痕不論男女若能每日以膏塗面一次自能消滅皺紋增美顏容　天然膏大樽一元五　小樽七毛五

實驗神效立止扯氣藥露（服後一分鐘即止）此藥發明人 Morris 君患扯氣症四十餘年百藥罔效自發明此藥後頑症若失今經加政府考驗証實認爲療治扯氣及黃花病 Hayfever 良藥准許註册立案自問世以來病者服之莫不立見奇效凡患斯病者祈速購而服之以却頑症「寄費買者自理」扯氣藥露每樽二元五

飛達公司出進口貨辦莊

Fata Trading Co.

IMPORTERS AND EXPORTERS

251 E. Georgia St. Vancouver, B.C.

電話 TATLOW 2036

總代理名廠

名牌電霜櫃・電洗衣機・電熨斗・電爐・各種染料・萬山都糖精・木材及各種化學原料出口・隨時有貨・

加拿大總代理

金廚味粉
CHIN CH'U
SEASONING POWDER

金廚味粉・純潔雪白・味道清甜・成分特高・比較行貨・減少用度・餐館用廿五磅鐵罐庄・價格尤爲低廉・

一磅鐵罐庄每箱四十八罐

二磅鐵罐庄每箱廿罐

廿五磅罐庄

各埠聘代理　利權從優

新辦到　壹磅庄新坑鮑魚每箱四十八罐　大蝦米

發行

司理　馬宗揚　朱進環　啟